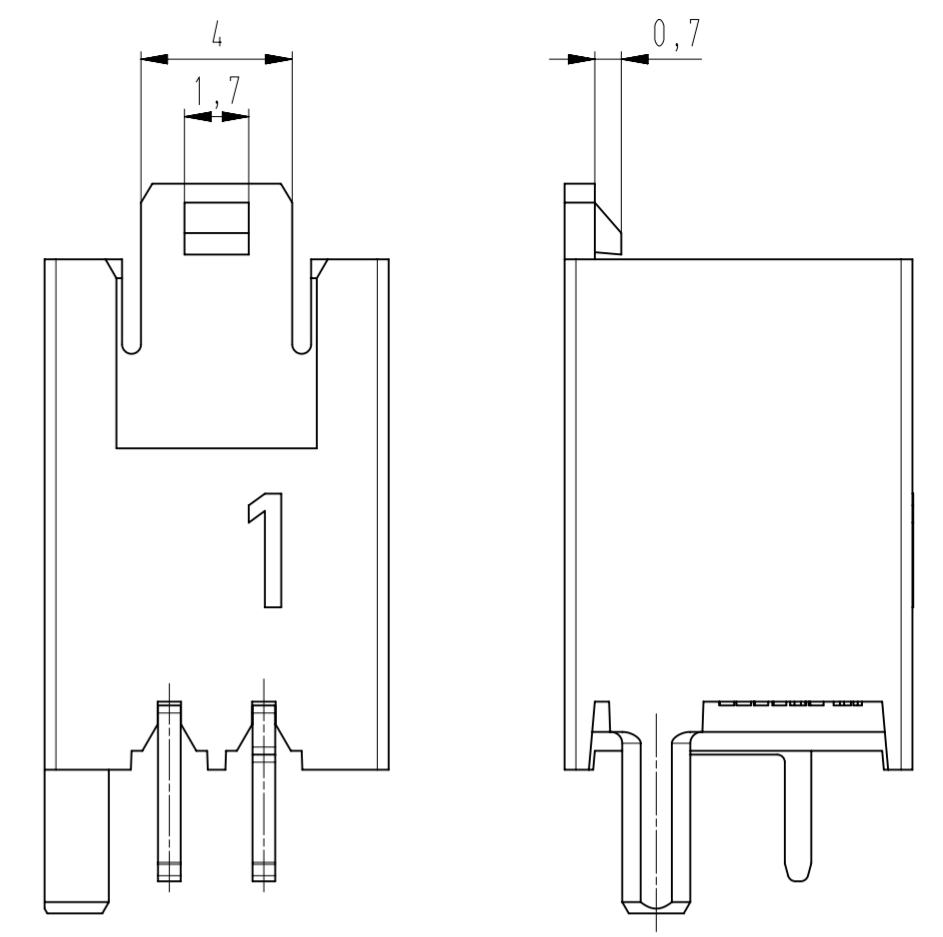
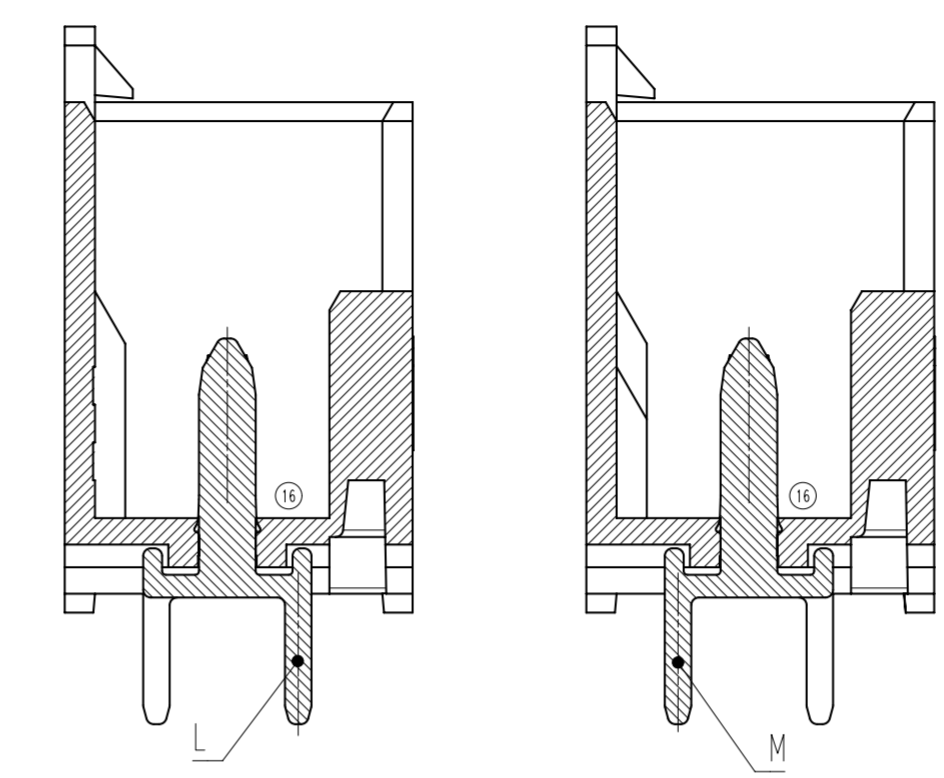
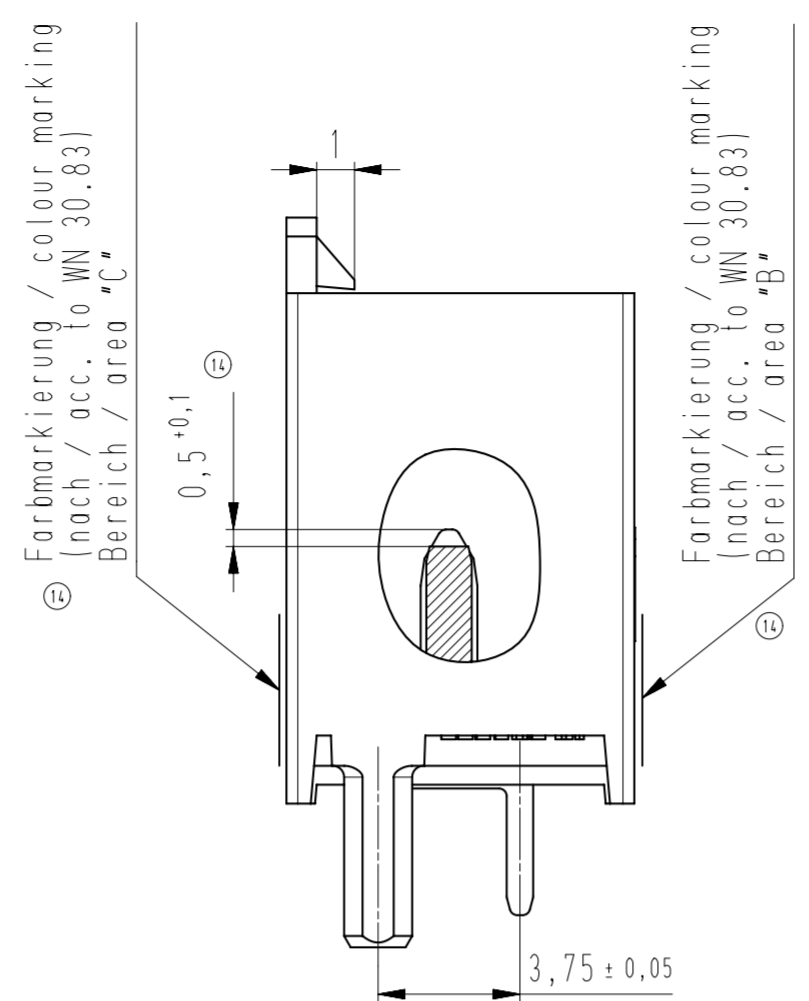
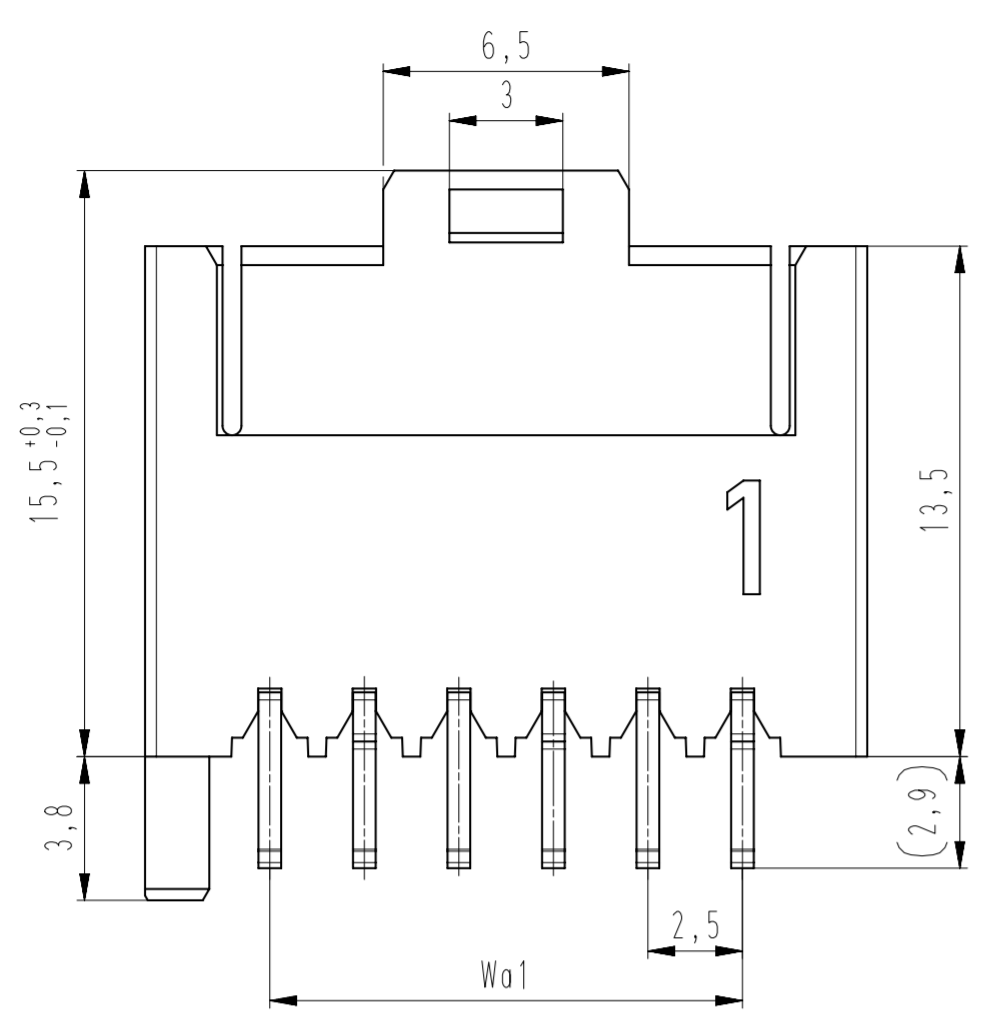


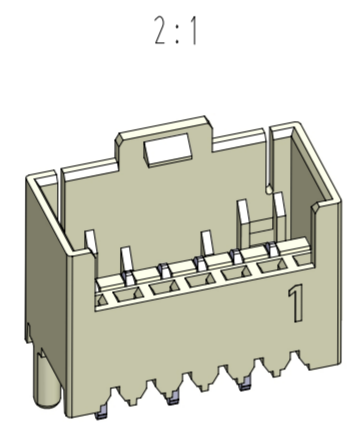
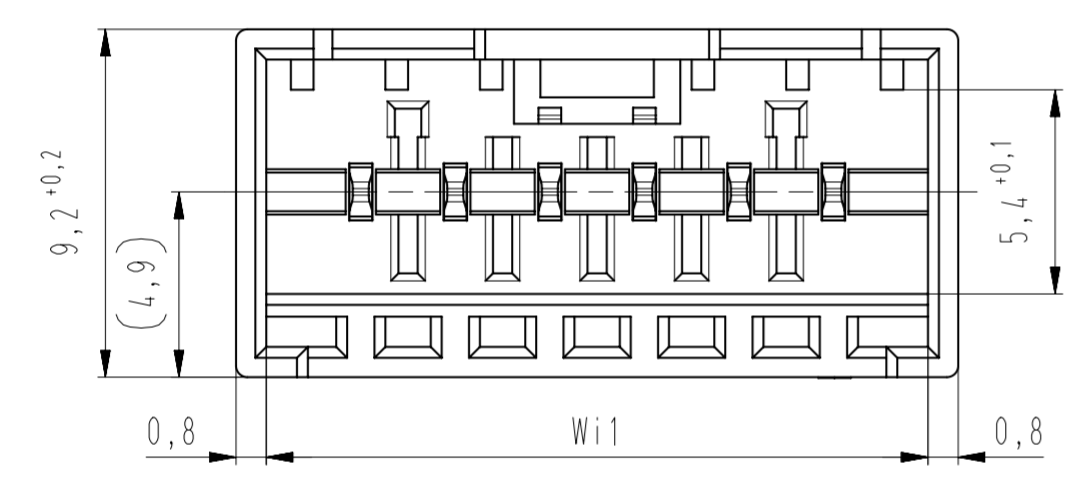
Diese Zeichnung darf ohne unsere Genehmigung weder vervielfältigt, noch Dritten Personen zugänglich gemacht werden und bleibt unser Eigentum. Zuwiderhandlung ist strafbar. All rights reserved. Reproduction or issue to third parties in any form whatsoever is not permitted without written authority from the proprietor. Violation is punishable.

Technische Änderungen vorbehalten! Technical modifications will be reserved.

Verteiler distributor Empfänger receiver SDH SDW



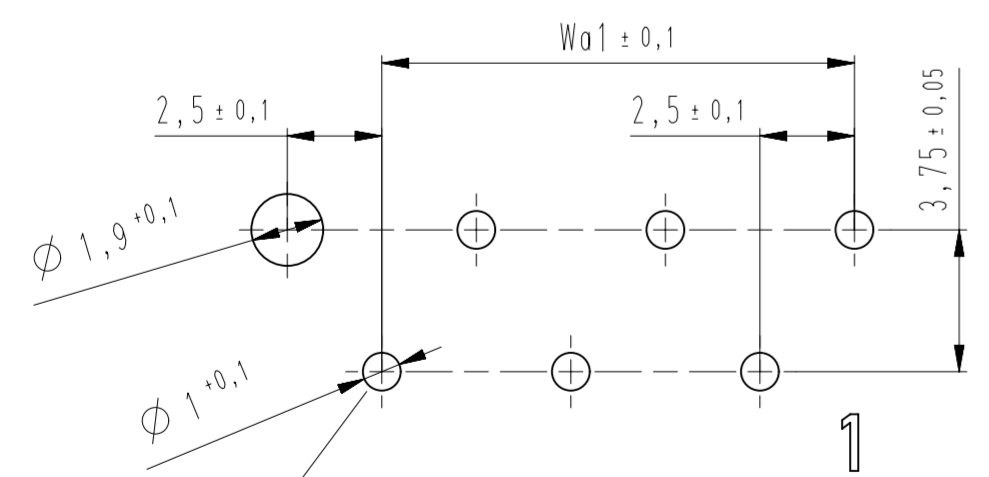
Maße nur für 2-polige  
Stiftwanne  
only dimension for  
2-poles pin header



Beispiel Artikelbezeichnung (siehe Montagetabelle):  
example part description (see assembly - chart):  
MSVV 7230-006-W00-CCC-000-NN(-G)

- Material / material IEC 60335-1
- Farbmarkierung / colour marking
- Material und Farbcode material and colour code
- Abart / variant
- Kontaktcode / contact code
- Polzahl / no. of poles
- Artikel-Nr. / part no.
- Verpackungscode / packing code
- Alpha-Teil der Artikelbezeichnung alpha part of the part description

Lochbild in der Leiterplatte von der Bestückungsseite gesehen  
hole pattern in PCB shown from components side



Diese Position der Bohrung ist bei allen Polzahlen gleich (letzter Kammer)!  
This position of the drilling is the same for all pole numbers (last chamber)!

Standard Bestückung  
"Dual-Line"  
Standard loading  
"Dual-Line"

-VV-	
Verpackungscode / packing code	
VV	Verpackungsart / packaging Bemerkung / remark
LO	lose geschüttet / slack pouring WN 50.225
EM	Einzelmagazin / single magazine WN 50.225

-CCC-	
Material und Farbcode material and colour code	
Bauteil glühdrahtbeständig (GN 750 °C), Prüfung nach IEC 60695-2-11, Beurteilung nach IEC 60335-1 (Flamme kürzer 2 s) component glow wire resistant (GN 750 °C), testing acc. to IEC 60695-2-11, assessment acc. to IEC 60335-1 (flame less than 2 s)	
Material UL-gelistet, Artikel entspricht Zulassung Material UL-listed, article conform to permission	
Leergehäuse / housing: MHL 7230-...-G	
PA66-GF25	
Code-Nr. / code no.	Farbe / colour
960	Natur / nature
Ergänzung am Ende der Artikelbezeichnung: appendix at the end of the part description: -G	

-W-		
Kontaktcode / contact code		
W	Kontakt Artikel-Nr contact part	Material material Veredelung refinement
0	R 6169.050	CuZn Sn

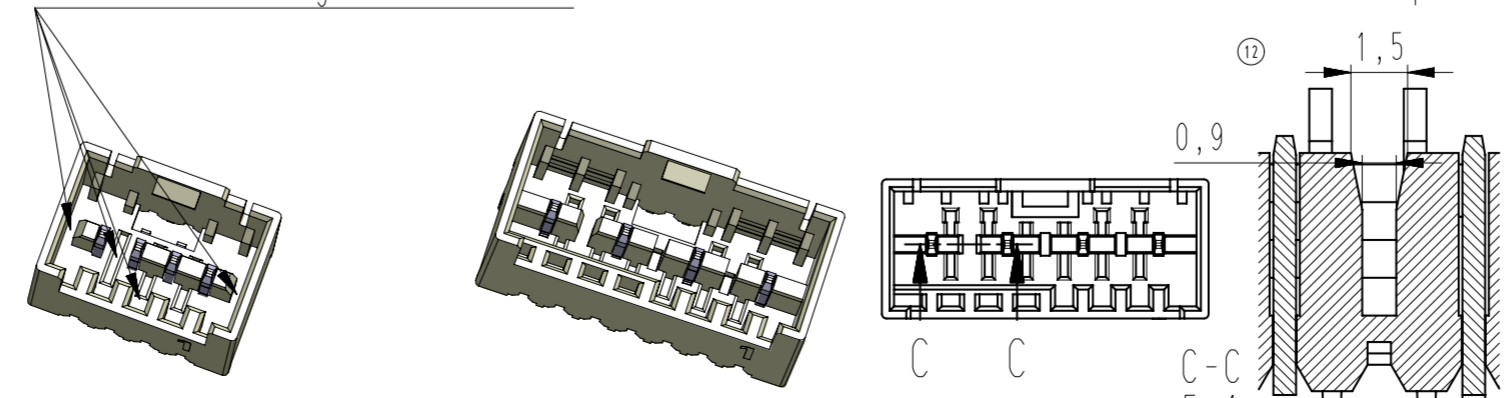
-NN-	
Farbmarkierung / colour marking Bereich / area "B"	
Code-Nr. für Farbmarkierung siehe WN 30.83 code no. for colour marking see WN 30.83	
00	ohne Farbmarkierung without colour marking

2	7,5	2,5	12	32,5	27,5
3	10	5	13	35	30
4	12,5	7,5	14	37,5	32,5
5	15	10	15	40	35
6	17,5	12,5	16	42,5	37,5
7	20	15	17	45	40
8	22,5	17,5	18	47,5	42,5
9	25	20	19	50	45
10	27,5	22,5	20	52,5	47,5
11	30	25	--	--	--
Polzahl no. of poles n	Wi1	Wa1	Polzahl no. of poles n	Wi1	Wa1

n = Polzahl / no. of poles  
R = 2,5  
Wa1 = (n-1)xR  
Wi1 = [(n-1)xR+5]·0,4

Freimachung für Codierung, Codiersteg und Positionierung  
siehe STOCKO Codierungstabelle MH 7210  
cut-out for coding, solid and side wall  
see STOCKO coding chart MH 7210

Darstellung / representation  
Freimachung Mitte Kammer für Codiersteg ECO-TRONIC pro  
Cut-out in the center of chamber for solid wall ECO-TRONIC pro



Index index	Änderung modification	Datum date	Name name	erstellt prepared	11.02.05	Ideasadm
18	Maß 5 bei Wi1 war 5,1	25.07.24	U0013643	untolerierte Maße dimensions without tolerance	Toleranz tolerance	Identifikator / identifier MSVV_7230-002-020_K
17	WN 14 entfernt. (Material für Leergehäuse)	19.03.24	U0013643	0 bis/to 6 6 bis/to 30 30 bis/to 120 Winkel / angles	± 0,1 ± 0,2 ± 0,3 ± 2°	Ersatz für Zeichnung / replace for drawing -
16	Kontaktgeometrie aktualisiert	20.03.23	U0013643	alle Maße / all dimensions in mm		
15	Artikelbeispiel berichtigt	06.02.19	U0013643	Datum / date Name / name		
14	Hinweis zur Farbmarkierung hinzu. Maß war 0,55 ± 0,1	21.02.17	U0013643	Maßstab / scale Artikelgruppe / article group - WN 50.225		
13	Text berichtigt	19.07.16	U0013643	ECO-TRONIC Standard Wanne standard tube RAST 2,5		
12	Ansicht mit Freimachungen und Ansicht der geschlossener Kammer hinzu	12.07.16	U0001349	Erstellt prepared		
STOCKO CONTACT Ein Unternehmen der Wieland Gruppe		zugehöriger Artikel dedicated article		Projekt-Nr. project-no. 8771.0100		
Entwicklung Hellenthal		Projekt-Leiter / controller D.M.		Artikelbezeichnung / part description MSVV 7230-002 bis -020		
Kundenzeichnung / customer drawing						